

Нюп



2021



6+

ISSN 0207-6543

5-чи ОКТАБРЬ – УСТАЗЛАНЫ КЮНЮ

Багъалы устазла! Сизни барыгъызны да бу жарыкъ байрам бла алгъышлайбыз! Саулукълу, насыплы, берекетли болуп, ишигизден, окъуучуларыгъыздан къууана, кѣп жылланы ариу жашагъыз. Сиз а, багъалы сабийле, устазны дерслерине кеч къалмагъанлай жюригюз. Дерслеригизни тынгылы этип, билимге жол ачсагъыз, ата-аналарыгъызны, бизни барыбызны да къууандырлыкъсыз. Алайды да, сабийле, иги окъургъа кюрешигиз. Окъууда, ише да ал тизгинде барычула болугъуз!

«НЮР»

ЗУМАКЪУЛЛАНЫ Танзиля

БЮГЮННГЮ КЮН

Къалай сеийр къууанч барды
Бюгюннгю кюнде.
Таулу устаз дерс береди
Малкъар тилинде!

Къууанч жашау къуралгъанды
Малкъар жерледе.
Жангы школла ачыладыла
Таулу элледе.

Башха тюрлю кѣрюнелле
Энди тау юйле,
Ана тилде окъуйдула
Таулу сабийле!

Кемсиз уллу къууанчды бек
Битеу Малкъаргъа.
Ненча сабий келед бюгюн
Тауча окъургъа!

Къалай сеийр къууанч барды
Бюгюннгю кюнде.
Таулу устаз дерс береди
Малкъар тилинде!



Багъалы «НЮР». Мен бюгюн Тёбен Чегемни школунда, кёп жылланы ишлеген, атын махтау бла айтдыргъан устазымы юсюнден жазама. Ол малкъар тил бла литературадан окъутхан **Жазаланы Исхакъны кызы Жулдузду**. Адепли-намыслы устазды, окъуучулары да бек сюеди. Биз да, Жулдуз Исхаковнаны дерслерин ашыгып сакълайбыз. Ол малкъар тилни суйдююрча кёп кыйын салады.

Бизни Жулдуз Исхаковнача устазларыбыз болгъан къадарда, малкъар тилибиз, жашнай, чагъа барыр деп ышанама.

АППАЙЛАНЫ Алина.



Созайланы-Джаппуланы Джамиля Борисовна Нальчик шахарны 12-чи школунда ишлегенли онбеш жылдан артыкъ болады. Бюгюнлюкде ол завуч болуп ишлейди.

Джамиля Борисовна бек ариу тилли адамды. Саулай школда да аны сыйлы кёредиле. Тили ариуча, сыфаты да ариуду. Барыбызгъа да бирча эс бурады. Ол бизге иги билим береди, школда байрамлагъа кёлю бла къатышып, барыбызны да бек къууандырады.

Биз, аны устазны кюню бла алгъышлай, анга саулукъ, насып тилейбиз.

12-чи орта школну окъуучулары.





Тилланы Малика

ЁПМЕЗЛАНЫ Мурадин

КЮЗ – СЕЙИР ЖОМАКЪ

Акъ кырау кырны
Кюмюшден этди,
Кырыулай, турна
Жыйыны кетди,

Узайып, узакъ
Жерлеге мындан...
Кюздю. Акъ бусакъ
Энди – алтындан.

Жёгечик тюкю
Тюгюнлей жана.
Кышхабиш юкю –
Ол да кыуана:

От тюрслю чилле
Жыйрыгы – омакъ.
Кюз арты кюнле –
Бир сейир жомакъ.

АЛИКБЕРЛАНЫ Камилла

КЮЗНЮ АРИУЛУГЪУ

Кюз артыны келгенин,
Табийгъат бек билдиреди.
Терекледе чапыракъланы
Тюрлендирип тюшюреди.

Чууакъ кёкню тюбюнде
Сабийле ойнадыла.
Кюз артына кыуана
Кёп кёгет жыдыла.

Жылны ариу кезиуон
Барыбыз да бек сюебиз
Кюнню тюрленнгенин да,
Табийгъатда кёребиз.




Бачиланы Аида



АХМАТЛАНЫ Мусса

КЮЗ АРТЫ



Кюз артында сууукъла
Таудан къаты уралла,
Жылы жерлеге учуп,
Къанатлыла баралла.

Кёк чапыракъ терекле
Саргъыл бола башлайла,
Гюл ёзенле, этекле
Къууатларын ташлайла.

Элпек битген тирликни
Ындырлагъа жыялла,
Солуу алгъан ёзенни
Сабан ызгъа жыралла.

Жауун, балчыкъ демейин,
Будай, арпа себелле.
Жаз башына кёгерип
Ёсерлерин сезелле.



Бёзюланы Бэлла



БАБАЛАНЫ Ибрахим

Къалай сюеме мен
Агъачланы сенде,
Эштилгенде кенгден
Тауушлары желде.

Алтынды да, жерим,
Манга ма хар юлкюнг –
Бир чёбюнгю берип,
Алмам дуния мюлкюн.

Сенде – мени кючюм,
Айтырыгъым санга:
Ёлсем сени ючюн,
Мени саугъа сана!

Къуршаланы Рустам



НАРТ ЁРЮЗМЕКНИ ТУУГЪАНЫ

Бир жолда, нартланы ёмюрлеринде, нарт Дебет таулагъа темир ташла жыргъа баргъанды. Кече ол бир дорбунда къалгъанды. Кече ортада тешигинден бир сейир кёк жарыкъ уруп, дорбунну ичин кюнча жарытханды. Дебет, сейирсинип, тышына чыкъгъанды. Битеу дунияны кёз къама тырча жарытып, кёкде бир уллу, узун къуйрукълу жулдузну учуп баргъанын кёргенди. Ол жулдуз, учуп барып, тауланы зынгырдатып, дунияны къалтыратып, узакъда эки уллу тауну арасына тюшгенди. Дебет, кече болгъанына да къарамай, ары атланганды.

Жаланда юч кюн бла юч кечеден сора жетгенди Дебет ары. Ол эки тауну арасы къап-къара болуп, кюйюп тура эди. Бир бек уллу, терен чунгурну ортасында эки жарылгъан бир уллу кёк таш жата эди. Аны ичинде уа – бир тулпар жашчыкъ. Ол сабийчик, бир мазаллы бёрюню боюнундан къаты тутуп, эме тура эди.

Битеу ол тийрени къанатлылары, жаныуарлары жыйылып, ол сейирге къарап тура эдиле. Дебет алагъа хапар соргъанда, бир къарт къуш алай айтды:

– Биз кече жукълап тургъанлай, кёкден бир къуйрукълу жулдуз учуп келип, битеу бу тегерекни кюйдюрюп, ма бизни бу уллу кёлбюзге тюшгенди. Кёлню сууу къайнап къуругъандан сора, биз аны тюбюнде бу жашчыкъ-

ны кёргенбиз. Ол жиляп, къычырып кёп тургъанды, алай аны къатына барыргъа бирибиз да базынмагъанбыз. Бу бёрюню уа бусагъатда гитче балалары барды да, ол ашдан иги тоймайды. Баям, аны ашайым деп баргъан болур эди къатына. Алай бу жашчыкъ, сермеп, аны бууаргъа аздан къойгъанды. Амалсыз этип, эмип башлагъанды.

Нарт Дебет ол жашчыкъны къатына баргъанда, ол, ёсюп, ючжыллыкълу болуп тура эди. Аны Дебет биргесине алып, нарт элге тебирегенди. Ала элге жетерге, жашчыкъ, ёсюп, жетижыллыкълу болгъанды. Жолда бара, Дебет нарт къойчуланы къошларына къайтханды. Ол алагъа жашчыкъны хапарын айтханда, ала: «Сени кесинги онтогуз уланынг барды. Не этериксе бу бёрю эмчекни? Андан эсе бизге бер, – деп тилегендиле. – Бёрюню эмип, бу сабий бёрюле бла жууукълу болгъанды, энди бу болгъан къошха бёрюле чабарыкъ туюлюдюле», – дегендиле.

Нартла бир бирлеринден жукълу тилеселе, анга угъай деген төре болмагъанды. Дебет ол жашчыкъны деу пелиуан боллугъун кёрюп, темирчи этип, анга не усталыгъын да юйретирге мураты болгъанды. Алай нарт къойчула тилегенлеринде, жашчыкъны алагъа къойгъанды. Жашчыкъгъа нартла «Бёрю эмчек»

деп тургъандыла. Артда ол, ёсюп, керти нарт болгъанында, Ёрюзмек деп кьойгъандыла.

Темирчи Дебет а, ол кёкден тюшген ташны эки сыныгъын да эритип, темир этгенди. Андан битеу нартха айтылгъан, кьулач-кьулач созулгъан сырпынны ишлеп, нартланы жаула-

ры Къызыл Фук бла сермеширге нарт Ёрюзмекге бергенди.

Темирчи Дебет, нартлагъа сырпынла, садакъла эм башха сауутла этгенде, ол кёк темирни кьалгъанындан биразын жер темирге кьошуп тургъанды. Ма аны ючюн болгъандыла алай кючлю Дебет ишлеген сауутла.



АРИУЛУКЪНУ

Къайсынны юю-музейинде кёрмюч

Жетинчи сентябрьде Къулийланы Къайсынны юю-музейинде алапат кёрмюч ачылганды. «Л.Н.Толстойну «Уруш бла мамырлакъ» (Война и мир) деген романына кёре, Надя Рушеваны суратларында кёз къарамы».

Музейге келгенле алапат сейир суратла кёргендиле. Ала Лев Толстойну чыгъармасына кёре ишленгендиле. Ол суратлада чыгъармада тубеген жигитлени къыйын эм сейирлик дунялары ачыкъланадыла, жаш къызчыкъны къарамына кёре.

Надя Рушева, Москвачы театрны суратчысыны Николай Рушевну бла балетде тепсеучю Наталья Ажикъманы къызларыды. Ала Монголияда командировкада болгъанлары себепли, Надя 1952 жылда Улан-Баторда тууганды. Жылны аягында Москвагъа кёчгендиле.

Аланы юйюрлеринде искусствогъа, адабиятха бек уллу сюймеклик жюрюгенди. Надя сурат ишлеп бешжыллыкъ заманында башлагъанды. Жети жылындан атасы окъугъан жомакълада тубеген жигитлени, кийген кийимлерин да алапат келишдирип, сейирлик тап суратла ишлей эди.

«Мени кёз аллыма суратла келип къаладыла, мен аланы жалаңда бир зат бла ызлайма, къалгъанла да кёрюрча», – деп ангълатыучу эди Надя.

Биринчи кёрмючю Надягъа онеки жыл толгъанда, «Юность» журнал къурап, 1964 жылны май айында ётгенди. Ол жыл журналны алтынчы номеринде биринчи кере суратлары да чыгъадыла.

Н. Рушева къысха ёмюрчюгюнде (1952 – 1969) онеки мингге жууукъ элли чыгъармагъа сурат ишлегенди. Аланы ичинде А.С.Пушкинни, М.Ю.Лермонтовну, Л.Н.Толстойну, М.А.Булгаковну, Сент-Экзюпери эм башхаланы. Надяны оналты кёрмючю болгъанды. Аны суратлары Москвада, Ленинградда, Чехословакияда, Индияда, Румынияда, Польшада, США-да да кёргюзтюлгендиле.

«Ол жюреги бла ишлейди», – деп айтханды белгили жазыучу Лев Кассиль Надяны юсюнден.

Рушева Надяны тамашалыкъ суратларын Россейни кёп музейлеринде кёрюрге боллукъду. Бир къауум сураты Л.Н. Толстойну Къырал музейинде (Москвада) сакъланады.

КЪУЛИЙЛАНЫ Фатима,
Къайсынны юю-музейини таматасы.



ИШЛЕГЕНЛЕ

Нальчикде — архитектура фестивалъ

Хурметли шуёхларыбыз!

Сентябрь айны экинчи жарымында Къабарты-Малкъарда «Сабий платформа» деген аты бла биринчи архитектура фестивалъ ётгенди. Аны шахарны «Платформа» атлы айныу институту бла «Драконопроект» деген архитектура билим берген мастерской къурагъандыла.

Архитектура деген ангылам бек кенгди. Бир-бирле ол жаланда юле бла байламлы сунадыла. Алай туююлдоу, ары кёпюрле, жолла, эсгертмеле, къалала, террасала, башха шахарны, элни ариу этген затла да киреди-ле. Дизайн бла архитектура бек жууукъду-ла. Ала бир бирге келишген ариулукъ бла къууандырадыла адамланы.

Бу Нальчикде баргъан архитектура фести-вальны ишине бешжыллыкъ сабийледен баш-лап, жыйырмажыллыкъ жашла бла къызла да къатышхандыла.

Ары келгенле гипс къалай этилгени-не, аны бла къалай ишлерге боллугъуна юйренгендиле. Ала бла художникле эм дизай-нерле тубешгендиле. Беш-онжыллыкъ сабийле бла дагъыстанлы художник Закаръя Закаръяев тубешгенди. Ол, алагъа кесини чыгъармачылыкъ ишини юсюнден да айтып, къалай ишлегенин, про-ектледе неге эс бурургъа кереклисин, аланы къалай бла этерге боллугъун кёргюзтгенди.

Аладан таматаракъла бла уа «Драконопроект» де-ген архитектура билим берген мастерскойну таматасы, архитектор, урбанист, жамауат солугъан эм сабийлеге аталгъан жерлени проектлерин этиуде консультант Да-ръя Алексеенко, «Wowhaus» деген архитектура бюро-ну билим бериу программасыны куратору, архитекетор Даръя Можаева, художник, сурат алдырыучу, архитектор Даръя Фролова ишлегендиле.

Малкъар художник, Россейни художниклерини чле-ни, Къабарты-Малкъарны художниклерини союзуна жаш къауум секциясыны таматасы Акъкъызланы Керим а та-матала бла бардыргъанды юйретиу дерслерин.

Сабийле! Энди быллай фестивалъла жыл сайын бар-дырылып турлукъдула Нальчикде. Сиз да алагъа къаты-шыргъа боллукъсуз. Хазырланыгъыз! Кесигиз жашагъан эллени, шахарланы къалай жасаргъа сюе эсегиз да, анга эс буругъыз! Ариу жерде жашагъан къалай игиди!

НЁГЕРЛАНЫ Залина



ЖЕЛИМ АДАМ

Ашап тоя билмеген бир семиз, бир хамашхар желим адам жашап болганды.

Бир эрттенликде ол бир чыккыр сют бла он тауа гыржын ашагъанды, алай тоймагъанды.

Ол юйден тёнгереп чыкгъанды да, киштикчикни кёргенди.

– Сен былай семиз нексе? – деп соргъанды киштикчик.

– Сют бла он тауа гыржын ашагъанма, алай тоймагъанма. Бусагъат сени да ашайым! – деп, киштикчикни жутуп кьойгъанды.

Сора ол тоя билмеген хамашхар маскечикни кёргенди.

– Сен былай семиз нексе? – деп соргъанды маскечик.

– Мен бир чыккыр сют бла он тауа гыржын ашагъанма, бир киштикчик да жутханма, алай тоймагъанма. Бусагъат сени да ашайым! – деп, маскечикни жутуп кьойгъанды.

Ашап тоя билмеген хамашхар, жолну тёнгереп бара, улакчыкны кёргенди.

– Сен былай семиз нексе? – деп соргъанды улакчык.

– Мен бир чыккыр сют бла он тауа гыржын ашагъанма, бир киштикчик, бир маскечик да жутханма, алай тоймагъанма. Бусагъат сени да ашайым! – деп, улакчыкны жутуп кьойгъанды.

Ашап тоя билмеген хамашхар жолну тёнгереп бара, кьоянчыкыгъа тюбегенди.

– Сен былай семиз нексе? – деп соргъанды кьоянчык.

– Мен бир чыккыр сют бла он тауа гыржын ашагъанма, бир киштикчик, бир маскечик, бир улакчык да жутханма, алай тоймагъанма. Бусагъат сени да ашайым! – деп, кьоянчыкны жутуп кьойгъанды.

Ашап тоя билмеген хамашхар, жолну тёнгереп бара, тюлкючюкге тюбегенди.

– Сен былай семиз нексе? – деп соргъанды тюлкючюк.

– Мен бир чыккыр сют бла он тауа гыржын ашагъанма, бир киштикчик, бир маскечик, бир улакчык, бир кьоян да жутханма, алай тоймагъанма. Бусагъат сени да ашайым! – деп, тюлкючюкню жутуп кьойгъанды.

Ашап тоя билмеген хамашхар, жолну тёнгереп бара, эрленчикни кёргенди.

– Сен былай семиз нексе? – деп соргъанды эрленчик.

– Мен бир чыккыр сют бла он тауа гыржын ашагъанма, бир киштик, бир маскечик, бир улакчык, бир кьоянчык, бир тюлкючюк да жутханма, алай тоймагъанма. Бусагъат сени да ашайым! – дегенди.

– Иги да ашарса, тутдурсам! – деп, эрленчик терекге чапханды. Тоя билмеген хамашхар а ызындан кьуугъанды. Эрлен терекге ёрлегенди, тоя билмеген хамашхар да ызындан ёрлегенди. Эрленчик бутакыгъа секиргенди, тоя билмеген

хамашхар да ызындан секиргенди. Эрленчик башха терекге секиргенди, тоя билмеген хамашхар да ызындан секиргенди. Алай тоя билмеген хамашхар башха терекге жеталмай, «доооп!» деп жерге тийгенди да, «тааарс!» деп атылганды.

– Мен кьутулдум! – деп кьууанганды киштикчик.

– Мен кьутулдум! – деп кьууанганды маскечик.

– Мен кьутулдум! – деп кьууанганды улакчыкъ.

– Мен кьутулдум! – деп кьууанганды кьоянчыкъ.

– Мен кьутулдум! – деп кьууанганды тюлкюкюк!

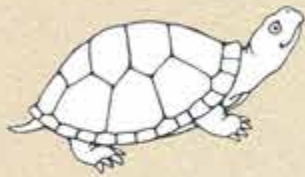
– Мен кьутулдум! – деп кьууанганды эрленчик. – Мен анга бой салмадым.





ЖЕР ЖЮЗЮНДЕ БЕК ЧЫДАМЛЫЛА

Таш макъаны сыртындагы кябы 2 тоннагя дери ауурлукну кетюреди! Ол кеси да бек чыдамлыды – ашамай 5 сутканы окьюна туралады.



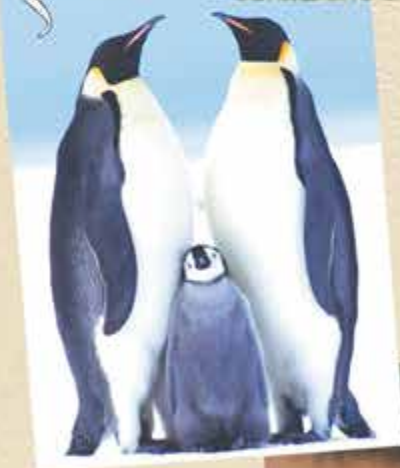
Сахарада **тюе** суу ичмей 10 кюнню турады. Тюеле арталлыда терлемейдиле. Суу болгъан жерге жетселе уа, ала сууну бек кеп ичедиле – бир кереге 284 литр!



Тритон юзюлген санларын жангыдан ёсдюрюучю жаныуарды. Аны куйругу угъай, аяклары эм кезлери окьюна 9 айны ичинде жангыдан ёсюп кяаладыла, аяклары бла куйругу уа – 4 айны ичинде.



Сом чабакъ сууда ёсген ууакъ затланы ашап жашайды. Ол, аквариумдан секирип чыгып, воблачыкча кьургъакъсып, арта уа, суугъа кяайтхандан сора, тирилип, жангыдан жашап башлайды.



Император бесмашланы тишилери жаланда бир жумуртха табады. Ата бесмаш ол жумуртханы юсюнде 130 кюнню гурт жатады. Ол заманны ичинде бир зат да ашамай-ичмей турады. Сёзсюз, ол бек арыкъ болады, алай ёлмейди.



Сейирди, **койотла** кьолларында сауутлары болгъан адамланы сауутсузладан айыра биледиле!

ОРАКЪЛАНЫ Мариям

Сайканы балалары

Мен Хасанияда жашайма. Окъугъан шахар школда этгенликге, эл жашауну бек сюеме. Нек дегенде мында сейир зат кепдю. Сёз ючюн, юйюмю арбазы, орам, агъач, тау суула эмда юй хайыуанла бла жаныуарла. Мени ариу ыннамы тауукъчуклары да барды.

Бир жол Сайка деген тауукъчугъубуз гурт чыгъарыргъа умут этип тебиреди. Юйде уа бир тауукъ гаккы жаланда. Къоншубузну уа баппушлары, къазлары, гогушлары бар эди да, ол ыннама бир ненча жумуртха берди. Аланы барысын да жыйып Сайканы тюбюне салдыкъ.

Кюнлени биринде гуртну къанат тюплеринден сары башчыкъла къарай да бугъа тебиредиле: эки тауукъ, эки уа къаз бала. Жюжекле бир кесек тиргизилгенлей, биз аланы кырдыкга жиберген эдик, мен а – къараучулары, илячинден сакълаучулары.

Къазчыкъла жауун кёлчукледе, алагъа къуюлгъан орунлада суулада сюзюп башладыла. Тауукъ балачыкъла уа, амалсызгъа къалып, аланы төгеригине чаба эдиле.

Сайка алаамат ана эди, ол аланы уллула болгъанларындан сора окъуна барысын да къанат тюплерине жыйып, болалмаса, жалпакъ ташча жайылып, жылытыргъа, къорууларгъа кюрешгенди. Алай кюнлени биринде жюжек жыйыннга бек къоркъургъа тюшгенди.

Жауунлу эрттенликде, ала нартюх, будай чөплей тургъанлай, къайдан эсе да, садакъ окъча, иля-

чин жетди. Мен а бир жанында къозучукъларыма аш бере тура эдим. Ол кезиуде Сайка, къычырыкъ-ххай эте, балаларыны төгеригине чапды. Жыртхыч чыпчыкъ къазчыкъладан бирин марап ургъан эди, алай ол суу ичинде болгъаны ючюн аны женгил сермеялмагъанды. Ана тауукъ, жанын кёлчукге атып, къанатлары, чурасы (клюв) бла да аны уруп, сермешге батыр киргенди.

Мен да алайгъа чабып жетгинчи, илячин кёкге сюзюлюп чыгъады. Сайка уа кеси кесине келалмай, суу да боюнуна дери жетип, жибип сюеледи, баласын къоруулаялгъанына толу ийнаналмай эди жарлы ана.

Ма аллай сейир жашау къайнайды эл арбазлада.



КЪАЛАБЕКЛАНЫ Залимхан



Саулукълула болур ючюн

Тырныаууз шахарда къралып, жетишимли ишлеген «СК-Барс-2» спорт клуб сабийлени спортха эм саулукълу жашау этерге чакъырады. Кѐп болмай а, аны таматасы Этезланы Владимирни башламчылыгы бла, 9–13-жыллыкъ сабийлени араларында аланы физкультурадан хазырлыкъларын тинтиуге жораланнган эришиу ѳтгенди. Анга саулай да 50 жашчыкъ бла къызчыкъ къатышхандыла.

Владимир каратени зендокай тюрлюсюнден тренерди. Сабийле саулукълула болурларына ол энчи

эс бѐледи. Ма бу жол да, сохталары аны жетишимлери бла къруандыргъандыла. Сѐз ючюн Къалабекланы Талифа турникде 20 кере кесин кѐтюргенди, Болатланы Къруанч 1305 кере олтуруп ѳрге тургъанды.

Былай эс бѐлюу бла, таулу къызчыкъланы бла жашчыкъланы тамбла саулукълула болуп жетерлерине ийнанырчады.

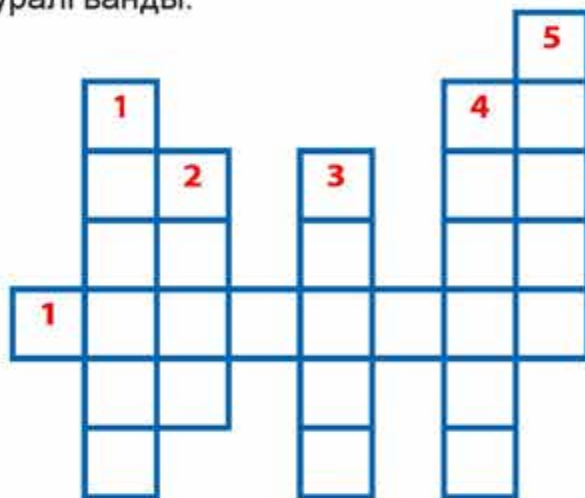
Аллай жетишимлери ючюн аланы барысын да майдалла, дипломла эм саугъала бла белгилегендиле.

ТАППАСХАНЛАНЫ Аминат



СЁЗБЕР

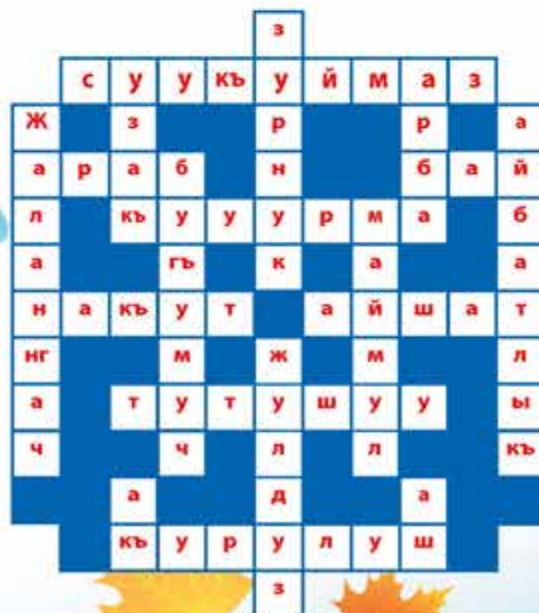
Малкъар тилде – къабарты сёзле, къабарты тилде да малкъар сёзле иги кесек бардыла. Бу сёзбер а эки тилде да иги ангылашыннган сёзледен къуралгъанды.



ЭНИНЕ: 1. Агъач жемиш.

ЁРЕСИНЕ: 1. Эрик. 2. Тахта кёгет. 3. Хораз. 4. Тауукъ этден этилген аш. 5. Гура.

9-чу санында (2021) басмаланнган СЁЗБЕРНИ ЖАУАБЫ



Ежемесячный
литературно-художественный
журнал для детей

«НЮР» («Свет») № 10-2021 г.

Выходит
с января 1982 года
На балкарском языке

Учредитель:
Государственное
казённое учреждение
Кабардино-Балкарской
Республики «КБР-Медиа»

И.о. главного редактора
З. Д. ПОГЕРОВА

Редколлегия:

Д. АХАЕВА
А. БЕГШЕВ
М. БЕШПАНОВ
Т. БИТТИРОВА
Ж. ГУЗЕВ
А. МИШАЕВА
М. ОЛЬМЕЗОВ

Художественный редактор
М. ОРАКОВА

Оформление
И. АККИЗОВОЙ

Компьютерный набор и верстка
А. МИЗНЕВОЙ

Журнал зарегистрирован
Управлением Федеральной
службы по надзору в сфере связи,
информационных технологий
и массовых коммуникаций по
Кабардино-Балкарской Республике
Рег. ПИ № ТУ07-00124 от
11.01.2018 г.

Сдано в набор 23.09.2021 г.
Подписано в печать 08.10.2021 г.
Выход в свет 27.10.2021 г.
Формат 60x90 1/4
Бумага мелованная
Гарнитура литературная
Уч.-изд. л. 2,7
Тираж 850 экз.
Заказ № 2280
Индекс П5895

Стоимость одного номера
по подписке через ФГУП
«Почта Россия» – 15,19 руб.;
за 6 месяцев – 91,14 руб.
Адрес редакции: 360017,
г. Нальчик, пр. Ленина, 5.
Тел.: 42-37-27; 42-14-19.
jurnalnur@mail.ru

Адрес издателя: 360017
г. Нальчик, пр. Ленина, 5.
ГКУ «КБР-Медиа»,
Дом печати.

Отпечатано в ООО
«Издательство
«Южный регион», 357600,
Ставропольский край,
г. Ессентуки, ул. Никольская, 5а

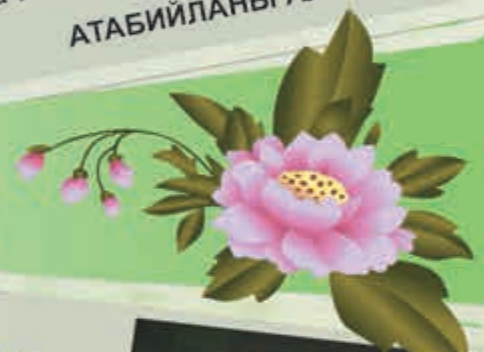
Отпечатано в полном соответствии
с качеством предоставленного
электронного оригинал-макета.



БАЙРАМ

Кюз артында барды байрам –
Устазланы кьюандыргъан
Октябрьни бешисинде,
Байрамланы энчисинде
Мен бек скойген устазымы
Любовь Тахировнаны
Жюрегимден алгышлайма!
Анга назмула атайма!

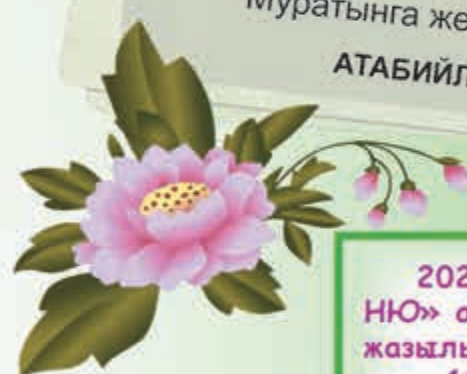
АТАБИЙЛАНЫ Альмира



БИРИНЧИ УСТАЗЫМА!

Сен – биринчи устазым,
Сени сыйлы кёреме.
Санга атап, назмуму
Жазаргъа итинеме.
Аминат Хызировнагъа
Мен насып тилейме.
«Жашаунгдан кьюуана,
Муратынга жет!» – дейме.

АТАБИЙЛАНЫ Самира



2021 жылны экинчи жарымында да «НЮР-НЮ» алып туругъа скойгенле, почтагъа барып, жазылыргъа боллукъсуз. Жарым жылгъа багъасы – 100 сом жетмеген бирди. Школда окъугъан сабийи болгъанга, 1-чи, 10-чу класслада болса да, «НЮР» бек керекди. Анда басмаланган затла сабийлеге тилни, адепни-къылыкъны билирге, тынгылы адам болуп ёсрге болушурукъдула.

Багъалы ата-анала, ол тукъум затла сизге багъалы эселе, сабийлеригизге журналны жаздырыгъыз.

Сорлугъу болгъан бу телефон бла сёлешигиз:
8-996-917-82-14.

Бизни индексибиз: П5895